

Quelle Frankfurter Allgemeine Zeitung vom 06. 12. 2007
Seite R5
Ressort Reiseblatt
Seitentitel REISEBLATT
Serientitel Bücher für den Gabentisch

Sieben Väter hat die Familie

Wer sich Reiseträume erfüllt, erleidet in dem Maß stets einen Verlust an Phantasie, in dem er an Anschauung gewinnt. So liegen dann die ausgemalte Erwartung und die wirkliche Erfahrung manchmal miteinander im Streit - und im schlechtesten Fall verlieren beide. Dann hat man viel Geld und Mühe aufgebracht und am Ende auch eine Illusion weniger. Diese Gefahr besteht wohl am häufigsten bei den kulturell und geographisch weit entfernten Ländern. Die zentralasiatische Republik Kirgistan wäre sicher ein solches Land, nicht nur fremd, sondern abgeschlossen erscheinend gerade noch in dem Maß, in dem es Neugierde weckt. Der von der Volkswagen Stiftung zu Recht geförderte, deutsch-englische Band über Talas, eine Provinz in Kirgistan, widmet sich dem

Alltagsleben und der Alltagskultur der Menschen in der wenig bekannten Provinz. Die Autoren, die sich in einer Gastfamilie aufgehalten haben, nennen diese Region die "Peripherie der Peripherie" und ihr Werk einen "ethnographischen Bildband". So kann der Betrachter in den vielen Einzelporträts lesen sowie in den Bildern von Feiern und Zusammenkünften aller Arten, von Flora und Fauna. Man erfährt aber auch, dass die Kirgisen als Nomadenvolk - anders, als man denken könnte - außerordentlich geschichts- und traditionsbewusst sind. Das Konzept der "sieben Väter" vereint familiäres und kollektives Totengedenken, es weist die Richtung in Vergangenheit wie Gegenwart. Der Leser findet ein Kapitel über Jurte oder über das kompli-

zierte technische und politische Wassermanagement, Kartenmaterial erleichtert den Überblick. Am Ende hat man den paradoxen Eindruck, man sei mit Hilfe dieses Bandes dem Land so nahe gekommen, wie man es als Reisender gar nicht vermocht hätte.

jei.

"Kirgistan. Ein Bildband über Talas" von Judith Beyer und Roman Knee. Hirmer Verlag, München 2007. 223 Seiten, zahlreiche Fotos. Gebunden, 39,90 Euro.